



PÄHKINÄNSÄRKIJÄ JA HIIRIKUNINGAS

Nötknäpparen och Råttkungen

PÄHKINÄNSÄRKIJÄ JA HIIRIKUNINGAS

Nötknäpparen och Råttkungen

Koreografia / Koreografi
Musiiikki / Musik
Musiiikinjohto / Dirigent
Toteutus / Iscensättning

Lavastus ja puvut / Scenografi och kostymer
Valaistuksen suunnittelu / Ljussättning
Valaistussuunnittelijan assistentti /
Ljussättarens assistent

Vastaava harjoittaja / Ansvarig repetitör
Harjoittajat / Repetitörer

Lasten harjoittaja / Barnens repetitör

WAYNE EAGLING, TOER VAN SCHAYK
PJOTR TSHAIKOVSKI
PATRICK FLYNN
MALIN THOORS,
JEANETTE VONDERSAAR
TOER VAN SCHAYK
STEEN BJARKE

OLLI-PEKKA KOIVUNEN

INGRID NĚMEČKOVÁ
JOSEPH KERWIN, JUTTA MUSTAKALLIO,
JARMO RASTAS, KIMMO SANDELL,
TUULI TUOMINEN
BINE VESTERINEN, JUTTA MUSTAKALLIO

13.12.2003

22. esitys ensi-illan jälkeen 29.11.02 / 22 föreställningen efter premiären 29.11.2002

Klaara
Drosselmeierin sisarenpoika /
Drosselmeiers systerson, Prinssi / Prinsen
Pähkinänsärkijä / Nötknäpparen
Liisa, Klaaran isosisko / Klaaras storasyster
Pekka, Klaaran pikkuveli / Klaaras lillebror
Herra / Herr Drosselmeier
Hiirikuningas / Råttkungen
Rouva / Fru Rautanen
Herra / Herr Rautanen
Isoäiti / Farmor Rautanen
Isoisä / Farfar Rautanen
Kalastaja / Joulupukki, Fiskaren / Julgubben
Vuohipukki / Getabocken
Taikakone, Prinsessa / Trollyktan, Prinsessan
Taikakone, Prinssi / Trollyktan, Prinsen
Maija, palvelija / betjänt
Liisan kosijat / Liisas friare

Pikku-Klaara / Lilla-Klaara

Pikku-Pekka / Lilla-Pekka

CAROLINA AGÜERO

STANISLAV BELJAJEVSKI
DARIO FRANCONI
OPHÉLIE RODIGHIERO
ASLA JÄÄSKELÄINEN
TIMO KOKKONEN
JOUKA VALKAMA
JAANA PUUPPONEN
JARKKO NIININEN
ULLA-MARI MÄKELÄ
KIMMO SANDELL (vier./ gäst)
KLAUS VESALA
ARJA TERVO
ASTA LINDHOLM
ANTTI KEINÄNEN
TUULI TUOMINEN
ALBERTO MORINO,
NICHOLAS ZIEGLER
ANNA-EERIKA ROPPONEN (bal.oppil. /
bal.elev)
ANSSI NYKÄNEN (bal.oppil. / bal.elev)

Seitsemän nuorta neitoa / Sju unga flickor

Liisa **OPHELIÉ RODIGHIERO**

SARI JOKELA, ANNA KONKARI, KAARINA LEPPÄNEN, ANNA SARIOLA, SARA VUORINEN, SOFIA WINQVIST

Seitsemän nuorta miestä / Sju unga män

Liisan kosijat / Liisas friare **ALBERTO MORINO, NICHOLAS ZIEGLER**

LINAS KAVALIAUSKAS, JUHA-PEKKA MYLLYMÄKI, VILLE MÄKI, AKI PAKARINEN, SAMULI POUTANEN

Kuusi naista / Sex damer

MINNA ALARAUDANJOKI, AINO ETTALA, LINDA HAAKANA, IRA LINDAHL, ANU LINDELL, ARMI TIHTONEN

Kuusi miestä / Sex herrar

Vanheneva Don Juan / Åldrad Don Juan **JAVIER TORRES**

Kenraali / Generalen **SAMPO KIVELÄ**

VELI-PEKKA HÄMÄLÄINEN, THOMAS RYDBERG, PETRI TOIVANEN, PEKKA YLI-MARTTILA

Luistelijat / Skridskoåkarna

TONI LAAKKONEN (bal.oppil. / bal.elev), **JOHANNA NUUTINEN, TEEMU TAINIO, FRANS VALKAMA** (bal.oppil. / bal.elev)

Kahdeksan sotilasta / Åtta soldater

Don Juan **JAVIER TORRES**

HENRIK BURMAN, ANTTI KEINÄNEN, VALERI KONONEN, ALBERTO MORINO, AKI PAKARINEN, SAMULI POUTANEN, JANI TALO

Viisi husaaria / Fem husarer

Pekka **ASLA JÄÄSKELÄINEN**

JURI DEMENTIEV (bal.oppil. / bal.elev), **TONI LAAKKONEN** (bal.oppil. / bal.elev), **JUHA-PEKKA MYLLYMÄKI, PETRI TOIVANEN**

Kahdeksan rottaa / Åtta råttor

VELI-PEKKA HÄMÄLÄINEN, LINAS KAVALIAUSKAS, VILLE MÄKI, THOMAS RYDBERG, TEEMU TAINIO, FRANS VALKAMA (bal.oppil. / bal.elev), **KLAUS VESALA, PEKKA YLI-MARTTILA**

Lumihiutaleet / Snöflingorna **ANASTASIA DUNETS, MAKI NAKAGAWA**

ÖZEN ERDINC, AINO ETTALA, LINDA HAAKANA, MIRELLA IISAKKA, SARI JOKELA, JENNY JÄGERHORN, TITTA KARHUNEN, MAI KOMORI, ANNA KONKARI, ANANDAH KONONEN, KAARINA LEPPÄNEN, IRA LINDAHL, ASTA LINDHOLM, TUIJA LINDHOLM, TIINA MYLLYMÄKI, ANDREA NEMETHOVÁ, JOHANNA NUUTINEN, MIRA OLLILA, VIRVE OLSSON, ANNA SARIOLA, ARJA TERVO, ARMI TIHTONEN, SARA VUORINEN, SOFIA WINQVIST

Neljä mekaanikkoa / Fyra mekaniker

JAAKKO EEROLA, ANTTI KEINÄNEN, SAMULI POUTANEN, JANI TALO

Jota (Espanjalainen tanssi / Spansk dans) **SARI JOKELA, HENRIK BURMAN**

AINO ETTALA, LINDA HAAKANA, JENNY JÄGERHORN, ANNA KONKARI, TIINA MYLLYMÄKI, SARA VUORINEN

VELI-PEKKA HÄMÄLÄINEN, LINAS KAVALIAUSKAS, TONI LAAKKONEN (bal.oppil. / bal.elev), **VILLE MÄKI, KLAUS VESALA, PEKKA YLI-MARTTILA**

Arabialainen tanssi / Arabisk dans

Pekka **ASLA JÄÄSKELÄINEN**

Kenraali / Generalen **SAMPO KIVELÄ**

ANDREA NEMETHOVÁ, ANANDAH KONONEN, TERHI RÄSÄNEN, ANNA SARIOLA

Kiinalainen tanssi / Kinesisk dans **SALLA SUOMINEN**

VALERI KONONEN, MAKSIM LUKJANOV, JUHA-PEKKA MYLLYMÄKI, FRANS VALKAMA (bal.oppil. / bal.elev)

Venäläinen tanssi / Rysk dans
Rouva / Fru Rautanen **JAANA PUUPPONEN**
Herra / Herr Rautanen **JARKKO NIININEN**
Maija **TUULI TUOMINEN**

MINNA ALARAUDANJOKI, ÖZEN ERDINC, TUIJA LINDHOLM, ARMI TIHTONEN
VELI-PEKKA HÄMÄLÄINEN, TONI LAAKKONEN (bal.oppil. / bal.elev), **TEEMU TAINIO,**
KLAUS VESALA

Kreikkalainen tanssi / Grekisk dans
Liisa **OPHÉLIE RODIGHIERO**
Runoilija / diktaren **NICHOLAS ZIEGLER**
Fauni / Faunen **ALBERTO MORINO**
Don Juan **JAVIER TORRES**
Klaara **CAROLINA AGÜERO**

Kukkaisvalssi / Blommornas vals
ANASTASIA DUNETS, JANI TALO
MAKI NAKAGAWA, JAAKKO EEROLA

LINDA HAAKANA, MIRELLA IISAKKA, TITTA KARHUNEN, MAI KOMORI, KAARINA
LEPPÄNEN, ASTA LINDHOLM, JOHANNA NUUTINEN, SOFIA WINQVIST
LINAS KAVALIAUSKAS, ANTTI KEINÄNEN, JUHA-PEKKA MYLLYMÄKI, VILLE MÄKI,
AKI PAKARINEN, SAMULI POUTANEN, THOMAS RYDBERG, PEKKA YLI-MARTTILA

Suomen Kansallisoopperan balettioppilaitoksen oppilaita /
Elever från Finlands Nationaloperas balettskola

Suomen Kansallisoopperan orkesteri / Finlands Nationaloperas orkester

Ensimmäisen näytöksen Lumivalssi-laulu:
balettioppilaitoksen oppilaat, vahvistuksena Suomen Kansallisoopperan lapsikuoro/
Sången i första aktens Snövals:
Elever från balettskolan, förstärkt med Finlands Nationaloperas barnkör

Valokuvaaminen ja musiikin taltioiminen esityksen aikana ehdottomasti kielletty.
Fotografering och bandinspelning under föreställning är icke tillåtet

Yksi väliaika / En paus.

Näytäntö päättyy n. klo 21.30 / Föreställningen slutar ca. kl 21.30